

Mundo

COMLOT. El presidente iraní, Mahmud Ahmadineyad, acusó a Estados Unidos y sus aliados de haber planeado asesinarlo en marzo cuando visitó Iraq.



EN AUMENTO. El 11,3% de la población española —5,22 millones— es inmigrante, según datos del Instituto Nacional de Estadística.

Especial II ▶
PERUANO DE CORAZÓN

Es uno de los personajes ingleses más emblemáticos. La historia cuenta que llegó a Londres desde el "lejano Perú" luego de que su tía lo enviara de polizón en un barco

Los 50 años del osito Paddington

GISELLA LÓPEZ LENCI

Cubierto con un sombrero rojo, un tierno osito aguarda sentado sobre una maleta. Al no conocer el lugar, prefiere estar cerca del sitio de objetos perdidos. Tarde o temprano alguien lo encontrará y le brindará cobijo.

Es así como el señor y la señora Brown llegan hasta la estación de trenes Paddington, en Londres, para recoger a su hija Judy. El señor Brown logra divisar al oso, se acerca y alrededor de su cuello encuentra una etiqueta con unas palabras escritas en ella: "Por favor cuiden de este oso. Gracias".

Los Browns no pudieron dejarlo abandonado y deciden llevarlo a su casa, en Notting Hill, donde también vivían sus hijos Jonathan y Judy. Allí deciden bautizarlo como Paddington pues no podían pronunciar el nombre original del pequeño oso, quien había llegado a Inglaterra nada menos que desde el lejano Perú.

UNA HISTORIA DE MEDIO SIGLO

Las aventuras del osito Paddington son conocidas por todos los niños británicos desde hace 50 años, cuando apareció el primer cuento de este tierno personaje creado por Michael Bond, ahora un octogenario escritor.

La historia se remonta a 1956 cuando Bond, en ese entonces un camarógrafo de la BBC, compró un pequeño oso de peluche para su esposa Brenda como regalo de Navidad y decidió llamarlo Paddington, pues la pareja vivía cerca de esa estación de trenes, en Londres.

Bond cuenta que el muñeco lo enterneció mucho y decidió escribir historias sobre él. "Lo hice más por diversión que con la idea de publicar algo". Al cabo de diez días ya tenía un libro en sus manos. Se lo mostró a un agente —Harvey Unna—, a quien le gustó la historia y lo envió a diferentes editoriales.

Finalmente, el primer libro "Un oso llamado Paddington" vio la luz el 13 de octubre de 1958 y desde aquel momento el entrañable osito se metió en la vida de todos los británicos, quienes empezaron a disfrutar de sus historias y su gusto por la mermelada.

Desde ese año se han vendido unos 35 millones de ejemplares de los 11 libros que escribió Bond sobre el cortés animalito —que siempre trata a todos de "señor", "señora" o "señorita"—, historias que se han traducido en más de 40 idiomas. Esto además de todo el 'merchandising' creado alrededor de él, pues el osito es un artículo impres-



CON SU CREADOR. Paddington y Michael Bond ofrecen una entrevista en un parque de Londres explicando los detalles de su último libro.

Papeles en regla y
pasaporte peruano

Con motivo de los 50 años de Paddington y de la nueva publicación de su creador, Michael Bond, la embajada peruana en Gran Bretaña le otorgó al osito su pasaporte peruano.

"Tengo entendido que en este nuevo libro ("Paddington aquí y ahora") tiene problemas con las autoridades migratorias. Nos hemos querido asegurar de que nuestro pequeño amigo cuente con la documentación adecuada para evitar nuevas complicaciones", dijo a manera de broma el embajador peruano Ricardo Luna, durante la presentación de las nuevas aventuras de Paddington.

La ceremonia contó con la presencia del autor del libro, Michael Bond, a quien se le entregó el simbólico documento, con foto y huella digital del pequeño oso incluidas. Durante la reunión, representantes de Prom-Perú invitaron a Bond y su esposa a nuestro país.



CAMBIAN LOS TIEMPOS. En la nueva aventura del oso Paddington, este es arrestado por la policía e interrogado por su estatus migratorio.

cindible en las tiendas de regalos del Reino Unido, y se ha convertido en un juguete de colección.

COMPATRIOTA INMIGRANTE

Aunque en el Perú no se conozca mucho de él, Paddington ha sido nuestro representante más emblemático en Gran Bretaña. Pastuso, su verdadero nombre, nació en el Perú y fue criado por su tía Lucy luego de que sus padres murieran en un terremoto cuando él solo tenía unas semanas de nacido.

Cuando su tía se fue a vivir al Hogar para Osos Retirados de Lima, ella decidió enviarlo al Reino Unido. Después de enseñarle inglés para que pudiera integrarse a su nuevo país, Lucy le consiguió a su sobrino un lugar en el bote salvavidas de un barco. Así, tras una larga travesía, Paddington llegó a Londres. Una vez instalado, la única conexión de Paddington con su añorado Perú es a través de cartas que le envía su tía Lucy y que él guarda celosamente en su maleta.

"Básicamente, el osito Paddington es un refugiado que viene de un país diferente y tiene muy poca gente a su alrededor que entienda cómo se siente", afirmó el autor en declaraciones al diario "The Times".

SEPA MÁS

Este miércoles celebrará su cumpleaños

El 25 de junio habrá una gran fiesta en la estación Paddington, en Londres, donde la familia Brown —según el cuento— encontró por primera vez al osito.

Como Paddington no recordaba su fecha exacta de nacimiento, los Browns decidieron que tendría dos cumpleaños: el 25 de junio y el 25 de diciembre.

En la estación Paddington hay una estatua de bronce del osito sentado sobre una maleta.

Paddington pronto será un personaje de película. La Warner Bros. ha comprado los derechos del personaje y el largometraje será producido por el mismo realizador de Harry Potter.

Si quiere saber más del personaje, visite <http://www.paddingtonbear.co.uk>

Estas palabras apuntan al nuevo libro que Bond terminó sobre Paddington, el primero desde 1979. El escritor afirma que quería encontrar un argumento contemporáneo que conecte al osito con las nuevas generaciones, pero que lo vincule con la realidad. Fue así que se decidió por el tema migratorio, dado que Paddington es, efectivamente, un inmigrante.

Esta nueva aventura se llama "Paddington aquí y ahora" y en ella el tierno oso es arrestado por la policía e interrogado sobre su estatus migratorio y su permanencia en el Reino Unido. Como su tía Lucy lo envió como polizón, Paddington carece de documentos que demuestren su identidad y ello lo pone en aprietos con las autoridades. "A pesar de que el mundo ha cambiado considerablemente, Paddington sigue siendo el mismo: eternamente optimista y abierto a lo que la vida puede ofrecerle", afirma Bond.

Por más de 50 años las aventuras de Paddington siguen cautivando. Gracias a él, los niños británicos y de todo el mundo saben que un osito buscó refugio desde un lejano país llamado Perú. ■

DRÁSTICO AJUSTE

China eleva hasta en 18% el precio de los combustibles

Decisión del régimen comunista es para enfriar la demanda y garantizar el abastecimiento

PATRICIA CASTRO OBANDO
Corresponsal

BEIJING. China elevó ayer drásticamente el precio de la gasolina, el diésel y el kerosene para aviación y electricidad como parte de un plan de aumento de tarifas en la energía para enfriar la demanda. Se trata de una subida de 16% para la gasolina y 18% para el diésel.

La gasolina costará ahora 6.980 yuanes (1.015 dólares) por tonelada y el diésel supondrá 6.520 yuanes (949 dólares), ambos carburantes con una subida de 1.000 yuanes (145 dólares). La Comisión Nacional de Desarrollo y Reforma de China anunció que la tarifa de electricidad se incrementaría 4,7% a partir del 1 de julio.

Sin embargo, los precios del gas natural y el gas licuado perma-



SE APROVISIONAN. El Gobierno Chino decidió aumentar los precios de la gasolina, el diésel y el kerosene para aviación y electricidad.

necerán invariables. Los sectores de agricultura y producción de fertilizantes, así como las provincias de Sichuán, Shaanxi y Gansu, golpeadas por el terremoto del 12 de mayo, estarán exentos del incremento. Los precios del trans-

porte público se mantendrán fijos debido a un plan de subsidios.

Según la agencia de noticias Xinhua, la comisión señaló que "el ajuste al precio del petróleo se hizo para garantizar el abastecimiento en el país, reduciendo la diferencia

entre el continuo aumento de los precios internacionales del crudo y los precios nacionales establecidos por el Estado".

Las dos principales refinerías chinas, Sinopec y Petrochina, no producían beneficios porque no podían trasladar el aumento de precios a los clientes. Para limitar las pérdidas optaron por paralizar la producción aunque también causaron escasez.

"El incremento de los precios beneficiará a las compañías petroleras nacionales y ayudará a fomentar la oferta y a ahorrar energía", explicó la comisión. La decisión causó un golpe inicial en el mercado de valores, que cerró la sesión de ayer con 4,75% de pérdidas, arrastrando otra caída de 6,5%, después de que el gobernador del Banco Central aclarara que la prioridad de Beijing es contener la inflación y no intentar apuntalar los mercados.

El último aumento de los precios de combustibles fue entre 9% y 10% en noviembre del 2007. Desde entonces permanecían congelados por medio de subsidios.

La Agencia Internacional de la Energía ha pedido anular los subsidios de la gasolina en los países asiáticos para propiciar el abaratamiento del crudo. ■

PRESIDENTE EN LÍNEA

Hu Jintao chatea con internautas chinos

PATRICIA CASTRO OBANDO
Corresponsal

BEIJING. Es la primera vez que un líder comunista chino conversa en línea con los internautas de este país. El presidente de China, Hu Jintao, chateó ayer por algunos minutos en un foro en línea del portal de noticias del "Diario del pueblo". El líder comunista solo pudo responder tres preguntas, todas ellas relacionadas con la red.

Durante la conversación en línea, Hu confesó que utiliza Internet a menudo aunque no a diario. El mandatario destacó que el foro Qiangguo es un sitio web obligatorio y una de sus páginas favoritas. Añadió que Internet es una importante fuente de noticias en la que puede enterarse de las preocupaciones y opiniones de sus compatriotas.

La charla virtual fue interrumpida por el moderador en pleno aluvión de preguntas para comunicar que el presidente estaba muy ocupado y había que suspender el encuentro en línea. ■



MODERNO. Hu Jintao contestó tres preguntas por Internet.

El foro Qiangguo se originó en 1999 de una comunidad virtual que fue lanzada por la página web del "Diario del pueblo". En él se publican a diario más de 23.000 mensajes y se registran más de 1,4 millones de visitas al día.

En este foro, los internautas chinos —que llegan a 221 millones— pueden expresar sus opiniones de forma anónima aunque miles de ciberpolicías controlan, eliminan o intervienen para modificar contenidos molestos para el Gobierno. ■